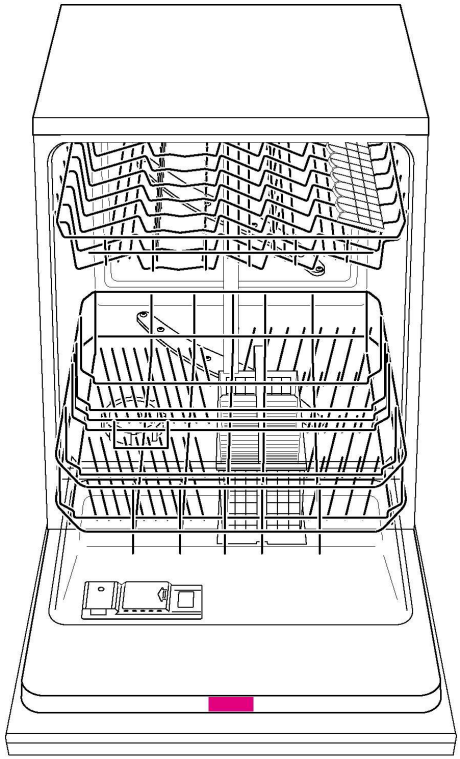
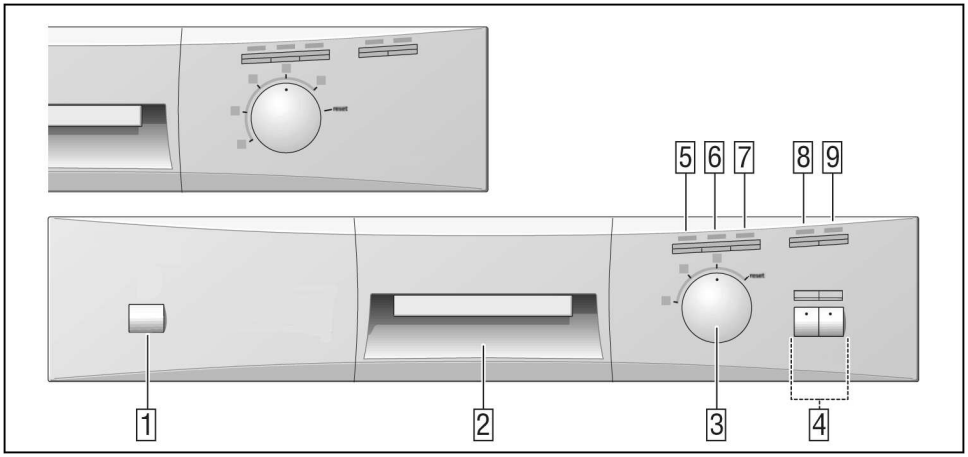
PROFiLO

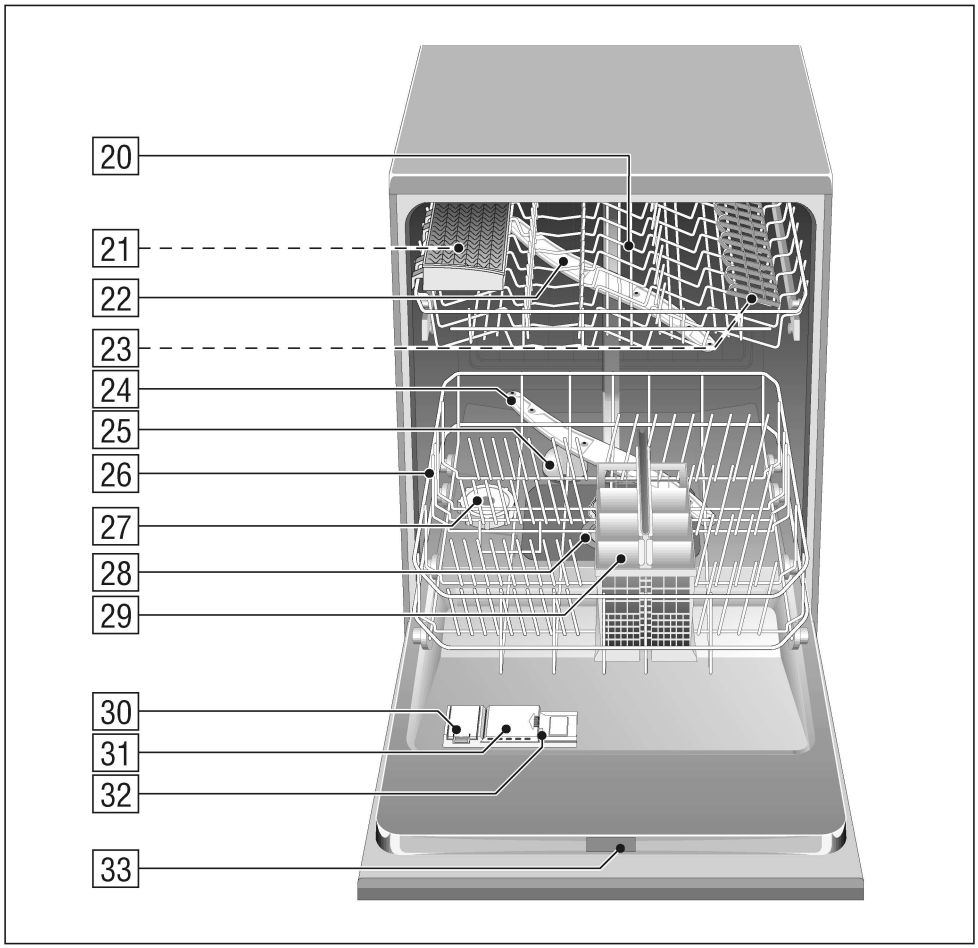
# dayanıklı ev aletleri

**Kullanma ve Montaj Kılavuzu**



9000 196 263 (8907)


5
6
7
8
9
1
2
3
4


20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33

# tr içindekiler


Güvenlik bilgileri . . . . . 4
Cihazı tanıma . . . . . 6
Su Yumuşatma Tertibatı . . . . . 7
Özel tuzun doldurulması . . . . . 8
Parlatıcı doldurulması . . . . . 9
Makinesinin . . . . . 10
Deterjan . . . . . 13
zsProgram Listesi . . . . . 15
Bulaşıkların Yıkanması . . . . . 16
Ek fonksiyonlar * . . . . . 17
Bakım ve koruma . . . . . 18
Hata Tespiti . . . . . 20
Yetkili Servisin Çağrılması . . . . . 23
Uyarı . . . . . 23
Cihazın kurulması . . . . . 24
Giderme . . . . . 25

# Güvenlik bilgileri

## Cihazınızı teslim aldığınızda

- Bulaşık makineniniz ambalajında taşıma sırasında herhangi bir hasar oluşup oluşmadığını kontrol ediniz. Cihazınız hasar görmüşse kesinlikle çalıştırmayınız ve derhal satın aldığınız yerle temasa geçiniz.
- Ambalaj malzemelerini kurallara uygun şekilde gideriniz.

## Cihazı kurarken

- Cihazın kurulmasını ve gerekli bağlantılarını montaj kılavuzunda belirtildiği şekilde yapınız.
- Bulaşık makinenizi kurarken fişin prize takılı olmamasına dikkat ediniz.
- Evdeki elektrik sigorta sisteminin yönetmeliklere göre bağlanmış olup olmadığını kontrol ediniz.
- Bütün elektrik bağlantılarının tip levhasında belirtilen değerlerle aynı olması gerekir.
- Bulaşık yıkama makinesi yüksek bir dolabın içine kurulacaksa, öngörüldüğü şekilde kurulmalı ve ek olarak arka yüzünden de sabitlenmelidir.
- Tezgah altına veya hazır bir mutfak takımına monte edilen cihazları, yan dolaplar ile vidalı olan yekpare bir çalışma tezgahının altına kurularak, gerekli sağlamlığı garantileyiniz.
- Cihaz kurulduktan sonra, cereyan fişine rahatça erişilebilmelidir.
- Bazı modellerde:
  Su bağlantısındaki plastik gövdede bir elektrikli ventil vardır, su giriş hortumunda bağlantı hatları bulunmaktadır.
  Bu hortumu kesmeyiniz, plastik gövdeyi suya sokmayınız.

**Uyarı**

Eğer cihaz bir dolap boşluğuna kurulmamışsa ve böylelikle bir yan duvara açıkta ise, güvenlik açısından kapı menteşesinin bulunduğu bölüm yan taraftan kaplanarak kapatılmalıdır. (Yaralanma tehlikesi)
Gerekli kaplama kapaklarını, özel aksesuar olarak yetkili servis veya yetkili satıcılar üzerinden tedarik edebilirsiniz

## Günlük kullanımda

**Uyarı**

Sivri uçlu bıcaklar ve diğer cisimler, sivri uçları aşağıya gelecek şekilde kaşık-çatal-bıçak sepetine veya yatay konumda bulaşık sepetine yerleştirilmelidir.

- Bulaşık makinesini sadece evde ve sadece bildirilmiş olan kullanım amacına uygun kullanınız: Yani evdeki bulaşıklarınızı yıkamak için.
- Cihazın açık kapısı üzerine oturmayınız ve basmayınız. Aksi halde cihaz devrilebilir.
- Tek ve serbest kurulan cihazlarda, sepetler aşırı doldurulursa, cihazın devrilebileceğini dikkate alınız.
- Bulaşık yıkama bölümündeki su, içme suyu değildir.
- Bulaşık yıkama bölümüne çözücü madde koymayınız. Patlama tehlikesi söz konusudur.
- Program akışı esnasında cihazın kapısını çok dikkatli açınız. Cihazdan dışarıya sıcak su sıçraması tehlikesi söz konusudur.

- Örn. takılıp tökezleyerek yaralanma tehlikesini önlemek için, bulaşık yıkama makinesi sadece kısa bir süre, doldurulmak ve boşaltılmak, yani bulaşık koymak ve almak için açılmalıdır.
- Temizleme maddelerinin ve parlatıcı ürünlerin ambalajları üzerindeki güvenlik ya da kullanma bilgi ve uyarılarına dikkat ediniz.

## Evde çocuk varsa

- Eğer varsa, çocuk emniyetini kullanınız. Kapak veya zarf içinde detaylı bir açıklama bulacaksınız.
- Çocukların cihaz ile oynamasına veya cihazı kullanmasına izin vermeyiniz.
- Çocukları temizleme maddelerinden ve parlatıcılardan uzak tutunuz. Bunlar ağızda, boğazda ve gözlerde yanmaya sebep olabilir ve boğulmaya yol açabilir.
- Çocukları kapağı açık olan bulaşık makinesinden uzak tutunuz, çünkü cihazın içinde daha temizleme maddesi artıkları bulunabilir.
- Cihaz yüksek bir yere kurulmuşsa, cihazın kapağını açıp kapatırken, çocukların cihaz kapağı ile cihazın altına kurulu olan dolabın kapısı arasına sıkışmamasına veya bir yerlerini sıkıştırıp ezdirmemesine dikkat ediniz.

## Ortaya çıkan hasarlarda

- Onarım çalışmaları ve cihazda yapılacak her türlü çalışma sadece yetkili servis elemanaları tarafından yapılmalıdır. Bunun için cihaz elektrik şebekesinden ayrılmış olmalıdır. Elektrik fişini çekip prizden çıkarınız (bağlantı kablosundan tutup çekmeyiniz) veya cihazın bağlı olduğu sigortayı kapatınız. Musluğu tamamen kapatınız.

## Giderme işleminde

- Eskimiş ve kullanılmayacak cihazları derhal kullanılamaz konuma getiriniz ki, ileride bir kazaya sebep olmasın.
- Cihazın gerektiği şekilde giderilmesini sağlayınız.



**Uyarı**

Çocuklar cihazın içine girip, içinde kilitlenip kalabilirler (boğulma tehlikesi) veya başka bir tehlikeli duruma maruz kalabilirler.
Bu nedenle: Elektr fişini prizden çekip çıkarınız, cihazın elektrik kablosunu kesip cihazdan ayırınız ve uygun bir şekilde gideriniz. Kapı kilidi, kapı tekrar kilitlenemeyecek şekilde tahrip edilmelidir

## İlk yıkama işlemine başlamadan önce

Cihaz, fabrikada üretilmi tamamlandıktan sonra uygun şekilde test edilmiştir. Test edilirken cihazın içerisinde kalan suyun temizlenebilmesi için cihazı ilk olarak çalıştırdığınızda, yıkama işlemini yüksek sıcaklıkta yapınız. Yıkama işlemi için gerekli yıkama tuzunu, parlatıcıyı ve temizlik tozunu öngörülen yerlere doldurunuz.

## Cihazı tanıma

Kumanda ve kontrol panosuna ve cihazın iç bölmelerine ait şekiller ön kısımdaki zarfın içinde bulunmaktadır.
Bütün hususlara ilişkin açıklamalar ilgili metinlerde bulabilirsiniz.

### Kumanda paneli

1 Ana şalter
2 Kapı açma donanımı
3 Program seçim düğmesi (içeri sokulabilir*)
4 Ek fonksiyonlar*
5 Su girişini kontrol etme göstergesi
6 Program akışı göstergesi
7 Program sonu göstergesi
8 Parlatıcı ilave etme göstergesi
9 Tuz doldurma (miktar) göstergesi

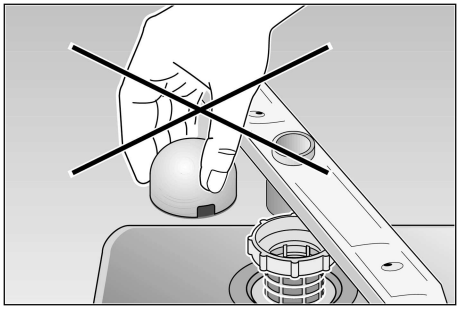
*Bazı modellerde mevcuttur

### Cihazın iç bölmesi

20 Üst sepet
21 Üst sepet için ek bulaşık sepeti *
22 Üst püskürtme pervanesi
23 Etajerler*
24 Alt püskürtme pervanesi
25 Şamandıra**
26 Alt Sepet
27 Tuzun konduğu hazne
28 Süzgeçler
29 Çatal, bıçak, kaşık sepeti
30 Parlatıcı stok kabı
31 Temizlik tozu bölmesi
32 Kapak kilidi
33 Tip levhası

* Sadece bazı modellerde

** Şamandıra, cihazın iç bölmesine fazla miktarda su girmesini engeller. Şamandıranın bakım, ve söküp-takma işlemlerinin, sadece yetkili servisler tarafından yapılması gerekir.



### İlk Kullanımdan Önce Satın Alınacak:

- Tuz
- Deterjan
- Parlatıcı

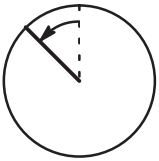
Sadece bulaşık makinesinde kullanılmaya elverişli ürünler kullanınız.

## Su Yumuşatma Tertibatı

İyi bir yıkama işlemi için, bulaşık makinesinin yumuşak, yani az kireçli suya ihtiyacı vardır. Aksi halde bulaşıkların ve iç donanımın üzerinde beyaz kireç artıkları kalır.
Belli bir dereceden daha sert olan şebeke suyunun makinede kullanılabilmesi için yumuşatılması, yani kirecinin giderilmesi gerekir.
Bu işlem, bulaşık makinesinin su yumuşatma tertibatına doldurulan özel tuzun yardımı ile gerçekleştirilir.
Gerekli ayar ve buna bağlı olarak gerekli olan tuz miktarı, şebeke suyunuzun sertlik derecesine bağlıdır.

### Su Yumuşatma Tertibatının Ayarlanması

- Şebeke suyunuzun sertlik derecesini öğreniniz. Bunu bölgenizin su idaresinden veya yetkili servisinizden öğrenebilirsiniz
- Ayarlayacağınız değer için su sertlik derecesi tablosuna bakınız.
- Cihazın kapısını kapatınız
- Program seçme düğmesini 3, saat 12 konumundan başlayarak, saatin çalışma yönünün tersine doğru, bir diş atlayacak şekilde sola çeviriniz.



- Ana şalteri 1 açınız ve en az 3 saniye basılı tutunuz.
  Gösterge 9 yanıp söner; ve sembolleri üzerindeki küçük lambalar yanar. (Su sertlik derecesi, cihaz fabrikadan çıkmadan önce 2 kademesine ayarlanmıştır.)
- Ayarlanmış bu değeri değiştirmek için: Program seçme düğmesini 3 çeviriniz.
  Kullandığınız suyun sertliğine göre, 0 ve 3 arasında bir değer seçebilirsiniz.
  Eğer , ve End lambaları yanarsa, azami su sertlik derecesi ayarına ulaşılmıştır. Su sertlik derecesi değerinin yükseltilmesine şimdi yine devam edilirse, lambalar söner ve su sertlik derecesi 0 kademesine ayarlanır (herhangi bir lamba yanmaz).
- Cihazın Aç/Kapat (ana şalter) düğmesini 1 "Kapat" konumuna getiriniz.
  Ayarlanmış olan değer hafızaya alınmışdır.

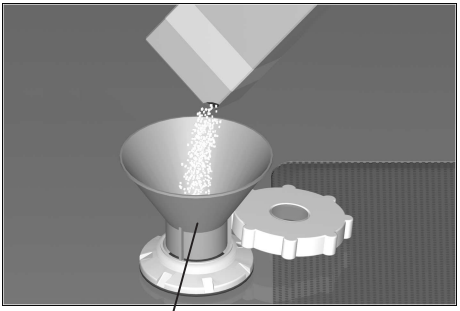
### Su Sertlik Derecesi Tablosu

| °dh | °fH | °Clarke | mmol/l | | ○ | ○ | ○ |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | | End |
| 0–6 | 0–11 | 0–8 | 0–1,1 | 0 | ○ | ○ | ○ |
| 7–16 | 12–29 | 9–20 | 1,2–2,9 | 1 | ● | ○ | ○ |
| 17–21 | 30–37 | 21–26 | 3,0–3,7 | 2 | ● | ● | ○ |
| 22–35 | 38–62 | 27–44 | 3,8–6,2 | 3 | ● | ● | ● |

## Özel tuzun doldurulması

Tuz ilave etme işlemi daima cihazın çalıştırılmasından hemen önce yapılmalıdır. Böylelikle, taşan tuzlu su hemen cihazdan atılır ve yıkama kabı içinde korozyon olması önlenir.

- Stok haznesinin vida dişli kapağını açınız 27 .
- Cihazı ilk kez kullanmaya başlamadan önce, tuz kabının içine yaklaşık 1 litre su dökünüz.
- Sonra, tuz haznesi doluncaya kadar (azm. 1,5 kg) tuz doldurunuz **(yemek tuzu değil, özel tuz)**.
  Tuz doldurduğunuz zaman, tuz haznesindeki su dışarı taşar ve akıp gider.



* bazı modellerde

Panodaki tuz doldurma göstergesi 9 önce yanar ve ancak sudaki tuz yoğunluğu yeterli olduğu zaman söner.

Su sertliği derecesi "0" olduğu zaman, cihaza tuz doldurulmasına gerek yoktur, çünkü cihaz çalıştığında tuz kullanılmaz ve tuz ilave etme göztergesi kapalıdır.

**Uyarı**

Yumuşatıcı tuz bölmesine katiyen deterjan doldurmayınız. Aksi halde yumuşatma tertibatı tahrip olur.

## Tuz miktar göstergesi

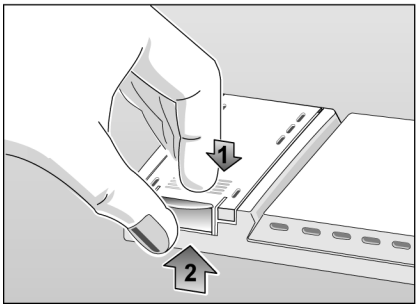
Tuz miktar göstergesi 9 yandığı zaman, bir sonraki yıkama işlemine geçmeden önce yıkama tuzunun doldurulması gerekir.

Ne kadar sık bulaşık yıkandığına ve cihazda ayarlanan su sertlik derecesine göre, tekrar rejenerasyon tuzu ilave edilmesinin gerekli olması birkaç ay sürebilir.

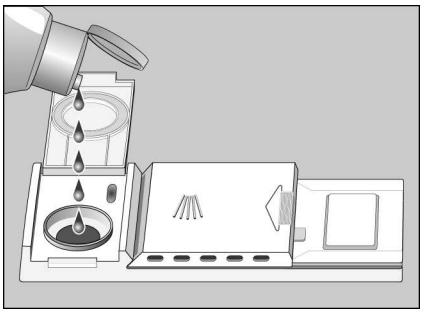
## Parlatıcı doldurulması

Parlatıcı, bulaşıkların lekesiz ve bardakların pırıl pırıl olması için gereklidir.
Sadece evde kullanılan bulaşık makineleri için uygun parlatıcı kullanınız.

– Parlatıcı gözünün kapağını 30 açınız. Bunun için kapak üzerindeki işarete (1 ⬇) basınız ve kapağı aynı zamanda açma dilinden (2 ⬆) tutarak kaldırınız:




– Parlatıcıyı dikkatlice doldurma deliğinin kenarının biraz altına kadar doldurunuz.



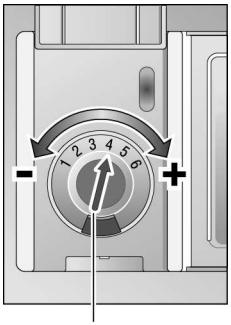
– Doldurma işleminden sonra kapağı iyice (klik sesi duyulmalı) kapatınız.

Dışarı taşan parlatıcıyı gerekirse bir bez ile siliniz ki, müteakip bulaşık yıkama işleminde aşırı köpük oluşmasın.

## Parlatıcı Dozunun Ayarlanması

Yıkama esnasında suya katılan parlatıcı miktarını kademesiz bir şekilde ayarlamak mümkündür. Bu miktar, fabrika çıkışında 4 değerine ayarlanmıştır.

Parlatıcı doz ayarını, sadece bulaşıkların üzerinde izler kalıyorsa (- istikametine doğru çeviriniz) veya su lekeleri görünüyorsa (+ istikametine doğru çeviriniz) değiştiriniz.




30

Parlatıcı ayar düğmesi

## Parlatıcı doldurma (miktar) göstergesi

Kumanda panelindeki parlatıcı ilave etme göstergesi 8 yanar yanmaz, parlatıcı ilave edilmelidir.

## Makinesinin

### Uygun değil

- Tamamen veya kısmen tahtadan kaşık, çatal, bıçak.
- Hassas dekorlu bardaklar, sanat eşyaları, antika eşyalar. Bu tür dekorlar bulaşık makinesinde yıkanmaya elverişli değildir.
- Sıcak suya karşı hassas plastik parçalar.
- Bakır ve kalaydan veya kalaylı parçalar.
- Kül, balmumu, yağlama gresi veya boya ile pislenmiş bulaşıklar.
- Sünger ve bez gibi, su emen malzemeler.

Cam üzerine işlenmiş süslemeler, alüminyum ve gümüş parçalar da yıkama işleminde renk verebilir ve renkleri solabilir. Bazı cam türleri de (örn. kristal cam parçalar) birkaç kez yıkandıktan sonra körelebilir, yani sütsü bir bulanık renk alabilir.

**Tavsiye:**

Bundan sonra sadece bulaşık makinesinde yıkanmak için uygun olduğu bildirilmiş parçalar satın alınız.

### Cam ve diğer eşyalardaki hasarlar

**Sebepleri:**

- Camın cinsi ve camın imalat yöntemi.
- Deterjanın kimyevi yapısı.
- Bulaşık makinesinin su sıcaklık derecesi ve program süresi.

**Öneri:**

- Üretici tarafından bulaşık makinesi için uygun olarak bildirilen cam ve porselen mamuller kullanınız.
- Bulaşıklara zarar vermeyen deterjan kullanınız, deterjan üreticisine danışınız.
- Mümkün olduğu kadar düşük sıcaklık ve kısa program süreleri seçiniz.
- Camdan eşyalarda ve kaşık, çatal, bıçak gibi bulaşıklarda herhangi bir hasar oluşmasını önlemek için, bulaşıkları cihazdan mümkün olduğu kadar çabuk çıkarınız.

### Bulaşıkların cihaza doldurulması

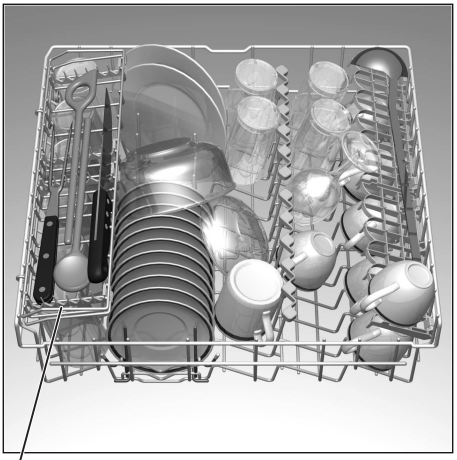
- Bulaşıklar, örneğin kemik parçaları ve meyve çekirdekleri gibi büyük besin artıklarından arındırılmalıdır. Bulaşıkların musluktan akan su altında ön temizlemeye tabi tutulması gerekmez.
- Bulaşıklar cihaza şu şekilde yerleştirilmelidir:
  - Bulaşıklar cihaza emin bir şekilde duracak ve devrilmeyecek şekilde yerleştirilmelidir.
  - tüm kapların ağızları aşağı doğru olmalıdır
  - Çıkıntılı veya girintili parçalar, suyun rahat akabilmesi için cihaza dik konumda, yani yanal veya eğik yerleştirilmelidir.
  - Bulaşıklar iki püskürtme kolunun dönmesine engel olmamalıdır.
- çok küçük bulaşıklar bulaşık makinesinde yıkanmamalıdır, çünkü bulaşık sepetlerinden dışarı düşme ihtimali söz konusudur.

### Yıkanmış bulaşıkların cihazdan boşaltılması

Üst sepetten alt sepetteki bulaşıkların üzerine su damlamasını önlemek için, önce alt sepetteki bulaşıkların boşaltılması uygun olur.

## Fincan ve Bardaklar

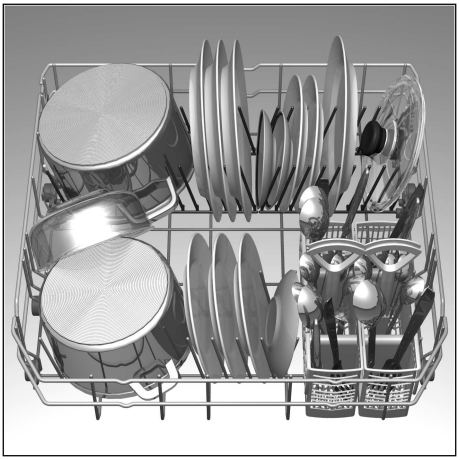
Raflı üst bulaşık sepeti 20



* bazı modellerde

## Tencereler

Alt bulaşık sepeti 26



## Sofra takımı

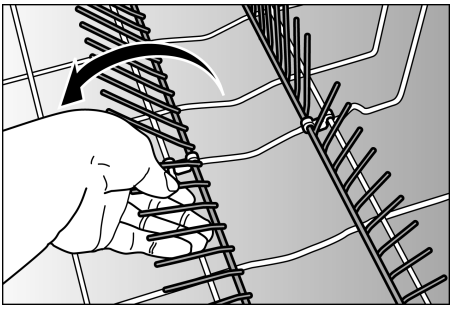
Karşık, çatal, bıçak (sofra takımı) vs. gibi bulaşıkları daima karışık bir şekilde, yani türlerine göre ayırmadan ve yemek için kullanılan uçları aşağıya gelecek şekilde, yani sapları yukarıda kalacak şekilde ilgili sepete yerleştiriniz. Böylelikle bulaşıkları yıkamak için püskürtülen su bu parçalara daha iyi ulaşabilir.

Yaralanmaları önlemek için, uzun, sivri parçaları ve bıçakları ilgili raf üzerine (bazı modellerde vardır) veya bıçak rafı (aksesuar olarak alınabilir) üzerine yatırınız.

## Katlanabilen çubuklar *

* bazı modellerde

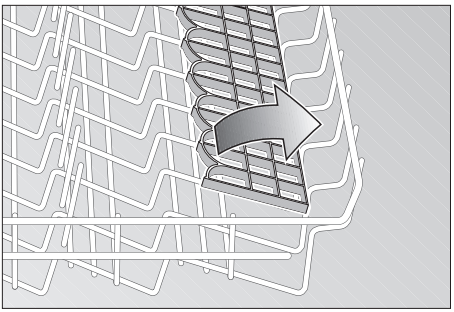
Tencerelerin ve büyük yassı çanakların cihaza daha iyi yerleştirilebilmesi için, çubukları katlamak mümkündür.



## Raf / Sepet *

* bazı modellerde

Uzun saplı bardakları rafın / sepetin kenarına dayayınız (diğer bulaşıklara dayamayınız).

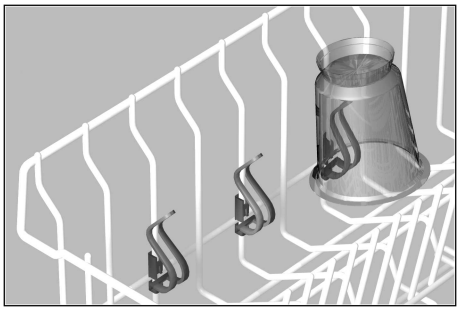


Uzun bulaşıklar, salata ve yemek servisi için kullanılan uzun kaşık-çatal gibi parçalar, kepçe ve bıçaklar rafın / sepetin üzerine yerleştirilmeliler, böylelikle su püskürtme kollarının dönmesine mani olmazlar. Rafı / Sepeti istediğiniz şekilde kaldırıp indirebilirsiniz.

## Küçük parça tutucu *

* Bazı modellerde mevcuttur

Burada örn. plastik bardak, kapak vs. gibi hafif plastik parçalar emin bir şekilde tutturulabilir.



## Sepet seviyesinin ayarlanması*

* bazı modellerde

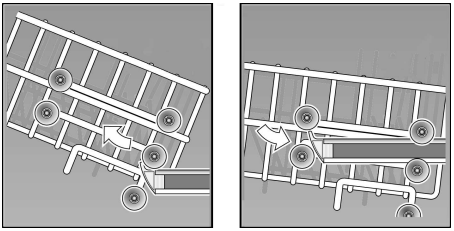
Üst bulaşık sepetinin seviyesi, üst veya alt sepette yüksek bulaşıklar için daha fazla yer elde etmek için, ihtiyaca göre ayarlanabilir.

| Bulaşık yüksekliği (cm) | 81 | 86 |
|---|---|---|
| Azm. ø in (cm) üstte | 20/25 * | 20/25 * |
| Azm. ø in (cm) altta | 30/25 * | 34/29 * |

Cihazın modeline göre üst sepetin şekli değişmektedir. Buna ilişkin olarak aşağıdakilerden birini seçebilirsiniz.

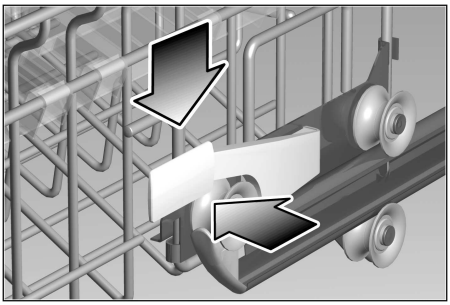
## Alt ve üst kısımda tekerler bulunan üst sepet

- Üst sepeti dışarı doğru çekiniz.
- Sepeti yerinden çıkartınız. Daha sonra sepeti alt yada üst tekerlerini kullanarak yerine oturtunuz.



## Yan tarafında kaldırma kolları (Rakmatik) bulunan üst sepet

- Üst sepeti dışarı doğru çekiniz.
- **Aşağı indirmek** için, sepetin dış tarafındaki her iki sol ve sağ kolu sırayla içe doğru bastırınız. Bu esnada sepeti yandan üst kenardan sabit tutunuz ki, aniden aşağıya düşmesin.



- **Yukarı kaldırmak** için, sepetin yandan üst kenardan tutunuz ve yukarıya doğru kaldırınız.
- Sepeti tekrar cihazın içine sürmeden önce, her iki tarafta da aynı seviyede olmasını sağlayınız. Aksi halde cihazın kapağı kapanmaz ve üst püskürtme kolunun su devresine bağlantısı kurulamaz.

## Deterjan

İlgili satış yerlerinde satışa sunulan sıvı veya toz şeklindeki, bulaşık makineleri için kullanılan marka temizleyicileri ya da tabletleri kullanınız (elden yıkama deterjanı kullanmayınız).

Fosfor ihtiva etmeyen bulaşık deterjanı kullanıldığında, kullanılan musluk suyu sert ise, bulaşıkların ve kapların üzerinde beyaz tortular oluşabilir. Daha fazla deterjan konulması yardımcı olur.

Bir bulaşık deterjanının gümüş parçalar için kullanılıp kullanılamayacağı, ilgili bulaşık deterjanının ambalajı üzerinde bildirilmiştir.

Daha başka sorularınız varsa, temizlik maddesini, yani deterjanı üreten işletmenin danışma merkezlerine başvurmanızı öneriyoruz.

### Dozaj yardımlı deterjan haznesi

Deterjan haznesindeki dozaj bölmesi, deterjanı doğru miktarda doldurmanızda yardımcı olur.

Alt çizgi:: 15 ml
Orta çizgi: 25 ml
Tamamen dolu: 40 ml

Eğer temizleme maddesi bölmesi 31 henüz kapalıysa, açmak için kilitleme sürgüsünü 32 kullanınız.

### Deterjan doldurulması

– Temizleme maddesini ilgili bölmeye 31 doldurunuz. Dozaj: Deterjan ambalajının üzerinde üretici tarafından verilmiş olan bilgilere dikkat ediniz.

**Not**

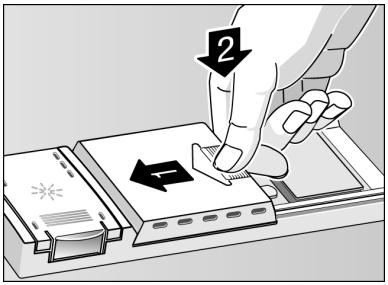
Farklı üretici firmalarının tablet halinde üretilmiş olan temizlik malzemeleri cihazınızda farklı şekilde eriyerek çözdürelebilir. Bu nedenle farklı temizlik malzemelerinin kullanılması halinde kısa programlarda istenilen temizlik elde edilemeyebilir. Bu tip programlar için toz halindeki temizlik malzemeleri daha uygundur.

”Intensiv” programında (bazı modellerde) doz olarak sadece bir TAB yeterlidir. Toz deterjanlarda cihazın iç kapısı üzerine ek olarak biraz deterjan dökülebilir.

## Tasarruf Bilgileri

Bulaşıklar az kirliyse, bildirilenden daha az deterjan kullanılması yeterli olabilir.

- Deterjan bölmesinin kapağını kapatınız. Bunun için (1) deterjan bölmesinin kapağını iteleyerek kapatınız ve sonunda kilit duyulacak şekilde kapanana kadar (2) kapağın üzerine basınız.




- TABLET şeklinde deterjan kullanınca, üreticinin paket üzerinde vermiş olduğu bilgilere göre TABLET'i yerleştiriniz (örneğin bulaşık selesi, deterjan bölmesi, v.s.).
  TABLET kullandığınız zaman da yine deterjan bölmesinin kapağının kapalı olmasına dikkat ediniz.

## ⚠ DİKKAT ! KOMBİNE TEMİZLİK MALZEMELERİNİN KULLANIMI İÇİN ÖNEMLİ NOT

Kombİne temizleme malzemeleri diye adlandırılan ve örn. parlatıcı veya tuz kullanımını gereksiz kılan ürünleri kullanırken, lütfen şu önemli bilgilere dikkat ediniz:

- Parlatıcı madde entegere edilmiş ürünler sadece belli programlarda optimum etki sağlar.

- Bu tür ürünler, otomatik programlı cihazlarda çok kez istenen sonucu vermez.

- Rejenerasyon (tazeleme) tuzu kullanımını gereksiz kılan ürünler sadece belli su sertliği aralıklarında kullanılabilir.

- Eğer bu kombine edilmiş ürünleri kullanmak istiyorsanız, bu ürünlerin kullanma kılavuzlarını veya ilgili ürünün ambalajı üzerindeki muhtemel bilgi ve uyarıları itinayla okuyunuz!

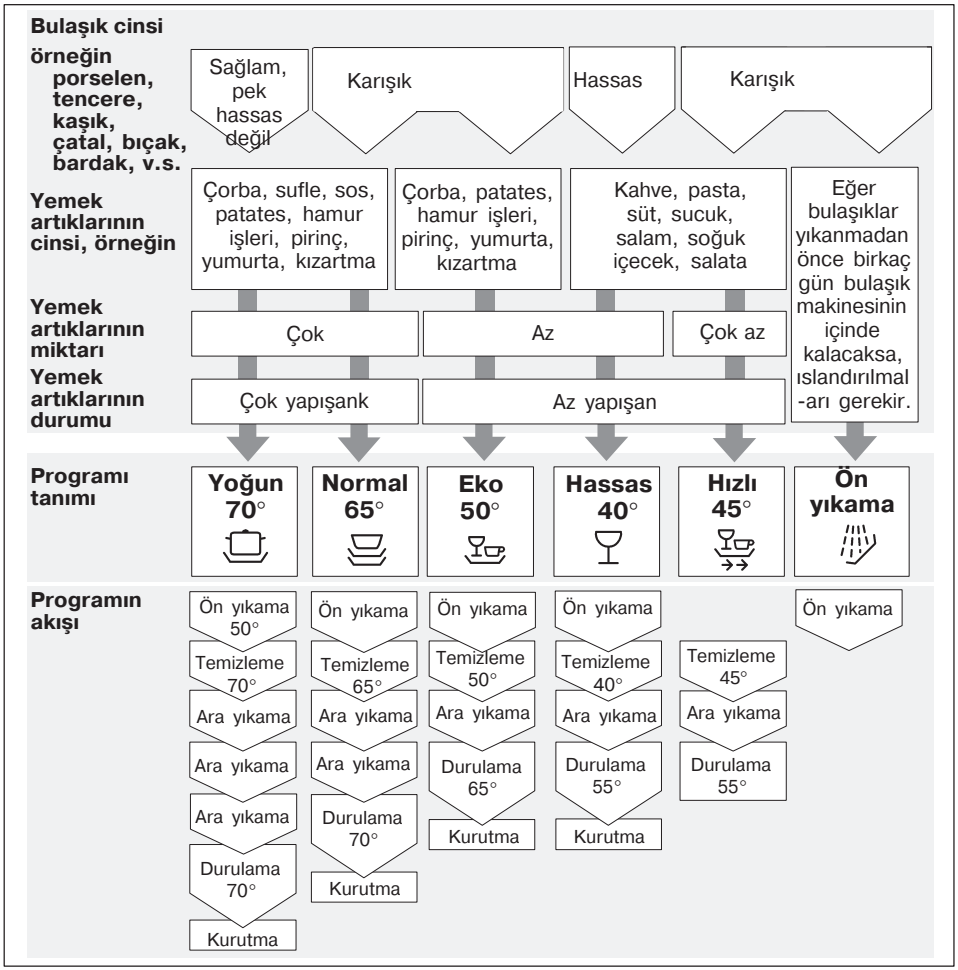
Emin olmadığınız durumlarda, ilgili temizlik maddesinin üreticisine başvurunuz; özellikle şu durumlarda:

- Program sonunda, yıkanmış olan bulaşıklar (tabak-çanak) çok ıslak ise.
- Yıkanmış bulaşıkların üzerinde kireç tortusu veya lekesi oluşuyorsa.

Bu ürünlerin kullanımıyla doğrudan ilişkili şikayetlerde, garanti kapsamında herhangi bir işlem yapamayız!

## zsProgram Listesi

Bu genel bakış bölümünde, mümkün olan azami program adedi gösterilmiştir. Sizin cihazınızda mevcut olan programlar için, cihazınızın kumanda panosuna bakınız.




## Program Seçimi

Yıkanacak olan bulaşıkların türüne ve miktarına veya kirlilik derecesine (yemek artıklarının özelliklerine) göre, program listesinden uygun bir program seçebilirsiniz.

**İlgili program bilgilerini kısa kılavuzda bulabilirsiniz.**

# Bulaşıkların Yıkanması

**Tasarruf Bilgileri**

Makine tamamen dolu değilse, daha küçük bir yıkama programı da yeterli olabilir.

## Program verileri

Program verilerinin tamamını (çalışma süreleri, elektrik ve su tüketimi) bu kullanım kılavuzunda bulabilirsiniz. Bu veriler normal koşullar için geçerlidir.

- Yıkanacak eşyanın farklı miktarlarda olması.
- Cihaza giren suyun ısısı
- Borudaki su basıncı
- Ortamın ısısı
- Şebeke elektrik gerilimindeki oynama miktarları
- Cihaza bağlı olan tolerans değerleri (Örn.: Sıcaklık, su miktarı,....).

Yukarıda belirtilenler aracılığı ile program değerlerinde büyük sapmalar gözlenebilir.

Otomatik yıkama programlarında sadece süre, elektrik ve su tüketimi değerleri verilebilir.
Su tüketim değerleri, su sertliğinin 2 olduğundan yola çıkılarak verilmiştir.

## Cihazın çalıştırılması

- Cihazın kapısını kapatınız.
- Musluğu sonuna kadar açınız.
- Program seçme düğmesini 3 istediğiniz programa çeviriniz.
- Aç/Kapat (ana şalter) 1 düğmesini "Aç" konumuna getiriniz.

Program akışı göstergesi 6 yanar, program akışı otomatik olarak çalışmaya başlar.

## Programın sona ermesi

Program akışını belirten gösterge 6 kapanır ve programın sona erdiğini belirten gösterge 7 yanarsa program sona ermiş demektir. Programın sona ermesi ile "Üst sepet yıkama" fonksiyonu da (sadece bazı modellerde) devre dışı kalır.

Programın sona ermesinden bir kaç dakika sonra:

- Cihazın kapağını açınız.
- Yıkanan eşyaları soğuduktan sonra dışarı alınız.

Program sona erdikten sonra cihazı dilerseniz kapatabilirsiniz yada başka bir programı çalıştırabilirsiniz.

## Cihazın kapatılması

Programın sona ermesinden birkaç dakika sonra;

- Cihazın Aç/Kapat (ana şalter) düğmesini 1 "Kapat" konumuna getiriniz.
  Program sonu göstergesi 7 söner.
- Su musluğunu kapatınız.
  (Aqua-Stop donanımı varsa, gerek yok).
  Program seçme düğmesinin ayarının değiştirilmesine gerek yoktur.
- Yıkanan eşyalar kuruduktan sonra cihazdan çıkartınız.

**Uyarı**

Lütfen bulaşıkları boşaltmak için cihazın kapağını program sonunda tamamen açınız ve az açık şekilde cihaza dayanır durumda bırakmayınız. Cihazdan muhtemelen çıkmaya devam eden buhar, hassas mutfak tezgahlarında zarara yol açabilir.

Lütfen bulaşıkları boşaltmak için cihazın kapağını program sonunda tamamen açınız ve az açık şekilde cihaza dayanır durumda bırakmayınız. Cihazdan muhtemelen çıkmaya devam eden buhar, hassas mutfak tezgahlarında zarar yol açabilir.

## Programın Durdurulması

- Açma / Kapatma düğmesine [1] basıp, cihazı kapatınız.
- şıklı gösterge söner.

Sıcak su bağlantısı ile çalışılıyorsa veya cihaz ısınmış durumdaysa ve cihazın kapısı açıldıysa, kapıyı önce birkaç dakika sadece yaslayıp (tam kapatmadan) bekleyiniz ve sonra kapatınız.
Aksi halde cihazın içindeki hacim genişlemesinden dolayı cihazın kapısı aniden açılabilir.

- Programı devam ettirmek için, Açma / Kapatma düğmesine yeniden basınız.

## Programın kesilmesi (Reset)

- Sadece ana şalter açıkken: Programmwähler auf Position Reset drehen.
- Program süresi yakaşık 1 dakikadır.
- Ana şalteri [1] program sona erdikten sonra kapatınız.

Yeni baştan başlatmak için, program seçme düğmesini [3] istediğiniz programa çeviriniz.
Aç/Kapat (ana şalter) [1] düğmesini "Aç" konumuna getiriniz. Program otomatik olarak çalışmaya başlar.

## Programın Değiştirilmesi

Cihazı açtıktan sonra, 2 dakika içerisinde bir program değiştirme işlemi mümkündür.

Eğer bu süre geçtikten sonra program değiştirmek gerekirse, başlamış olan program bölümü (örneğin yıkama işlemi) sonuna kadar devam eder.

**Not**

Cihaz çalışırken, fişi prizden çekilir yada elektiriğin kesilmesi ile cihaz kapanırsa, yapılmış olan bütün ayarlamalar hafızada kalır. Elektirik bağlantısı tekrar sağlandığı anda cihaz, otomatik olarak çalışmasına devam eder.

# Ek fonksiyonlar *

* Bazı modellerde tuşlar üzerinden ek fonksiyonlar [4] ayarlanabilir.

## Yumuşatma *

Yumuşatma ek programı, esas programdan önce çalışır. Bu ek programda, alt sepette yemek pişirme kablarının (örn. tencereler, çanaklar, vs.) kiri yumuşatılabilir ve bir ön temizleme işlemi yapılabilir. Eğer yumuşatma işlemi yapılmak isteniyorsa, „Yumuşatma“ düğmesine basılarak, bu ek programın seçilmiş olması gerekir. Kapının iç yüzüne üzerine yakl. 5 g deterjan ilave edilmesini öneriyoruz.

## Zaman kısaltma *

„Zaman kısaltma“ düğmesine basılarak, kurutma evreleri ve yıkama süreleri kısaltılır. Zaman kısaltma fonksiyonu devreye sokulunca, yıkama ve kurutma gücü de azalır.

## Yarım doldurma*

Eğer az miktarda bulaşık yıkanması gerekiyorsa (örn. bardak, fincan, tabak), "Yarım doldurma" fonksiyonunu ek olarak devreye sokabilirsiniz. "Yarım doldurma" ek fonksiyonunda sudan, enerjiden ve zamandan tasarruf edersiniz. Yıkama işlemi için, deterjan gözüne normal dolulukta bir makineye koyduğunuzdan daha az miktarda deterjan koyunuz.

## Extra dry* (Ekstra kuru)

"Extra dry" (Ekstra kuru) tuşuna basarak, ayarlayacağınız tüm programların durulama işleminde daha yüksek bir sıcaklık elde edilir ve böylelikle bulaşıkların daha iyi kurutulması sağlanır. (yüksek sıcaklıkta yapılan yıkama işlemlerinde ısıya karşı hassas eşyalara dikkat edilmesi gerekir).

## Bakım ve koruma

Cihazınızın bakım ve kontrollerinin muntazam aralıklarla yapılması, hata ve arıza oluşmasını önler. Böylelikle hem zaman kazanırsınız, hem de gereksiz yere canınız sıkılmaz.

### Cihazın genel durumu

– Yıkama alanında yağ ve kireç artıkları toplanıp toplanmadığını kontrol ediniz.

Bu tür birikintiler varsa:

– Bulaşık deterjanı haznesine bulaşık deterjanı doldurunuz. Cihaza bulaşık koymadan, en yüksek yıkama sıcaklık derecesine sahip yıkama programını çalıştırınız.

Cihazı temizlemek için sadece özellikle bulaşık makineleri için elverişli olan temizleme maddeleri/bulaşık makinelerini temizleme maddeleri kullanınız.

– Kapak contasını muntazam aralıklar ile nemli bir bez kullanarak siliniz.

Bulaşık makinenizi temizlemek için kesinlikle buharlı temizleme cihazları kullanmayınız. Aksi halde, muhtemel hasarlar için üretici herhangi bir sorumluluk kabul etmez.

Cihazın ön kısmını ve ön panosunu muntazam aralıklar ile nemli bir bez kullanarak siliniz; su ve biraz bulaşık deterjanı kullanınız. Kaba yüzeyli sünger ve ovalama gerektiren temizleme maddeleri kullanmayınız, çünkü bunlar cihaz yüzeyinin çizilmesine neden olabilir.

**Dikkat!**

Kesinlikle başka klor içeren, evde kullanılan normal temizleme maddeleri kullanmayınız!
Sağlık açısından tehlikelidir!

### Özel tuz ve parlatıcı

– 9 ve 8 ilave etme göstergelerini kontrol ediniz. Gerekirse tuz ve/veya parlatıcı ilave ediniz.

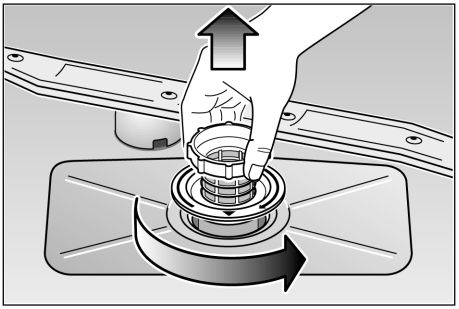
### Süzgeçler

Süzgeçlerde 28 toplanan pislikler, süzgeçlerin tıkanmasına neden olabilir.

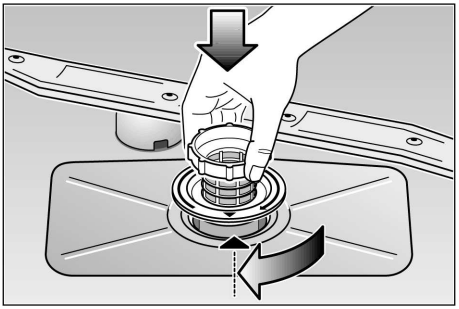
– Her yıkama işleminden sonra süzgeçlerde kaba pislik toplanıp toplanmadığını kontrol ediniz.

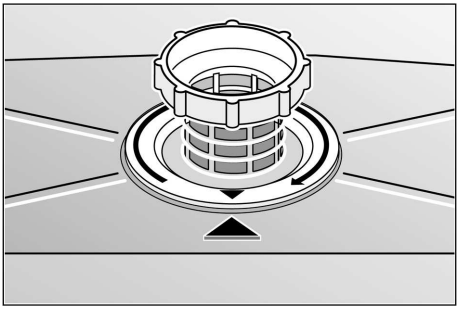
– Süzgeç başlığını çevirerek süzgeci yerinden çıkartınız. Süzgeçler birbirlerine sabit şekilde monte edilmiştir. Bu nedenle parçaların birbirlerinden ayrılması mümkün değildir.

– Kaba pislikleri temizledikten sonra süzgeçleri akar su altında iyice temizleyiniz.



– Tekrar monte etmek için:
Süzgeci yerine yerleştiriniz ve süzgeç başlığını yerine sabitlenecek şekilde vidalayınız.

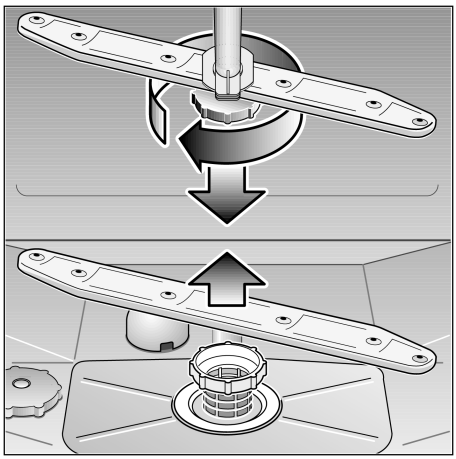




## Püskürtme Kolları

Pis sudaki kireç ve pislikler, püskürtme kollarının 22 ve 24 memelerini ve yataklarını bloke edebilirler.

- Püskürtme kollarının su çıkan memelerinin yemek artıkları tarafından tıkanıp tıkanmadığını kontrol ediniz.
- Gerekirse alt püskürtme kolunu 24 yukarıya doğru çekip çıkarınız.
- Üst püskürtme kolunun 22 vidasını açıp, kolu söküp çıkarınız.
- Püskürtme kollarını akar su altında temizleyiniz.
- Püskürtme kollarını yine yerlerine takınız veya vidalayınız.



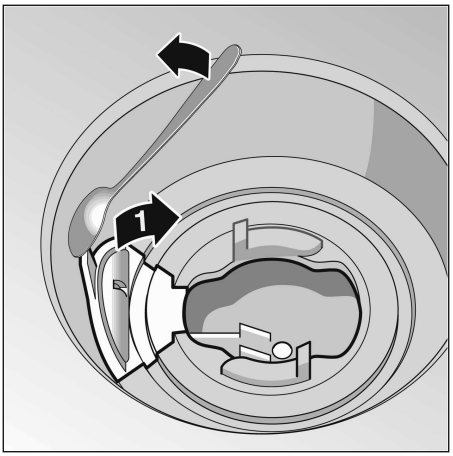
Su püskürtme kolları

## Pis su pompası *

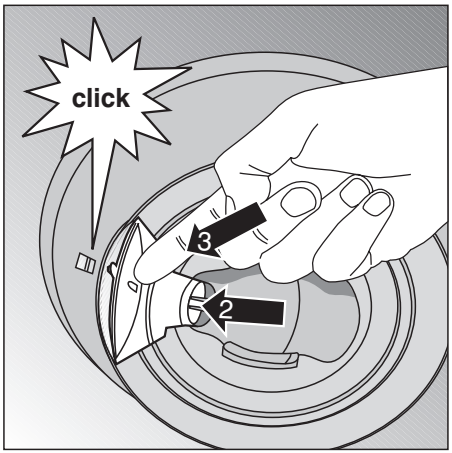
* bazı modellerde

Bulaşık suyundan bulunan ve süzgeçler tarafından tutulmamış olan kaba yemek artıkları pompayı bloke edebilir.
Bu durumda bulaşık suyu dışarı pompalanmaz ve süzgeçten daha yüksek bir seviyede olur. Böyle bir durumda:

- Açma / Kapatma düğmesine 1 basıp, cihazı kapatınız.
- Gerekirse su uygun bir kap ile cihazdan alınıp boşaltılmalıdır.
- Süzgeçler 28 sökülüp çıkarılmalıdır.
- Kapaklar çıkarılmalıdır.



- Cihazın iç kısmında yabancı cisim olup olmadığı kontrol edilmeli ve gerekirse yabancı cisimler giderilmelidir.
- Kapaklar tekrar yerlerine takılmalıdır.
- Süzgeçler tekrar yerlerine takılmalı ve vidalanmalıdır.




## Hata Tespiti

### Küçük arızaları kendiniz giderebilirsiniz

Günlük kullanımda ortaya çıkan hataların büyük bir bölümünü, genelde yetkili servisi çağırmaya gerek kalmadan, kendiniz giderebilirsiniz. Böylelikle lüzumsuz masraf oluşması önlenmiş olur ve makinenin kısa süre içerisinde tekrar kullanıma hazır olması sağlanır. Aşağıdaki açıklamalar sayesinde, ortaya çıkabilecek hataların sebeplerini bulmanız kolaylaşacaktır.

### Arızalar

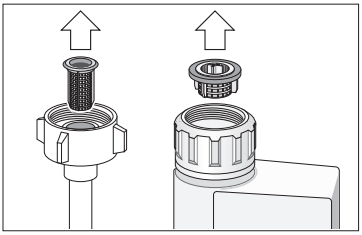
**Dikkat**

Unutmayınız: Onarım çalışmaları sadece yetkili servis veya uzman elemanlar tarafından yapılmalıdır. Cihazın bir parçasının değiştirilmesi gerekirse, sadece orijinal yedek parça kullanılmasına dikkat edilmelidir. Gerektiği şekilde yapılmayan onarımlardan veya orijinal olmayan parçaların kullanılmasından dolayı, önemli hasarlar oluşabilir ve cihazı kullanan kişiler için ciddi tehlikeler söz konusu olabilir.

### ... Cihazı açtığınızda

- **Cihaz çalışmıyor**
  - Evin sigortasında bir arıza var.
  - Cihazın fişi prize takılı değil.
  - Cihazın kapağı iyi kapatılmamış.
  - Cihazın bağlı olduğu musluk açılmamış.

– Su girişini sağlayan hortuma bağlı süzgeç tıkanmış.
Cihazı kapatınız ve fişi prizden çekiniz. Musluğu tamamen kapatınız. Daha sonra su hortumunun bağlantı ucunda bulunan süzgeci temizleyiniz. Bu işlemleri tamamladıktan sonra cihazın elektrik bağlantısını tekrar sağlayınız, musluğu açınız, cihazı yeniden çalıştırınız.



## Cihazdaki ...

- **Alt püskürtme kolu zor dönüyor**
  – Küçük bulaşık parçaları veya yemek artıkları püskürtme kolunu bloke ediyorlar.
- **Deterjan bölmesinin kapağı kapanmıyor**
  – Doz ayar kabı (deterjan bölmesi) fazla dolu
  – Kapağın kilit mekanizması yapışan deterjan artıklarından dolayı bloke ediliyor.
- **Çalıştırma işleminden sonra kontrol lambaları yanıp söner.**
  – Herhangi bir program seçilmemiştir.
- **Yıkama işleminden sonra kontrol lambaları sönmüyor**
  – Açma / Kapatma düğmesi hala açık.
- **Yıkama işleminden sonra deterjan bölmesinde deterjan artıkları yapışıp kalıyor**
  – Bulaşıklar makineye yerleştirilirken, yani yıkamaya başlamadan önce, deterjan bölmesi ıslaktı. Deterjan koyacağınız zaman, deterjan bölmesi kuru olmalıdır.
- **"Su giriş kontrolü"** 5 **göstergesi yanar.**
  – Su musluğu kapalı za da kireçten tıkanmış.
  – Su girişinde kesiklik var.
  – Su girişindeki süzgeç tıkanmış.
  – Su giriş hortumu katlanmış.
  – Pis su boşaltma pompası bloke ediliyor.
  - **Program sona erdikten sonra cihazın içinde su kalıyor.**
    – Pis su boşaltma hortumu tıkalı veya katlanmış.
    – Pis su boşaltma pompası bloke ediliyor.
    – Süzgeçler tıkalı.
    – Yıkama program henüz sona ermemiş. Programın sonunu bekleyiniz (sayı göstergesinde 0 görünüyor) veya "Reset" fonksiyonunu uygulayınız.

## Yıkama esnasındaki ...

- **Normalden fazla köpük oluşuyor**
  – Parlatıcı bölmesine, elden bulaşık yıkamak için kullanılan deterjandan doldurulmuş.
  – cihazın içine yanlışlıkla dökülen parlatıcı, bir sonraki bulaşık yıkama işleminde aşırı köpük oluşmasına sebep olabilir. Bu nedenle, parlatıcı gözü haricine dökülen parlatıcıyı bir bez ile siliniz.
- **Cihaz yıkama esnasında duruyor**
  – Cereyanda kesiklik var.
  – Su girişinde kesiklik var.
  – "RESET" fonksiyonunu uygulayınız.

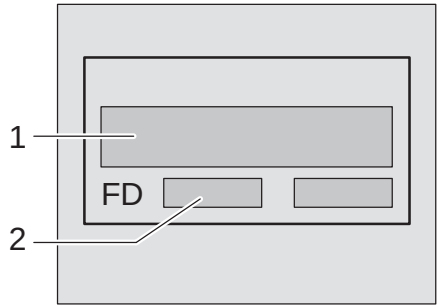
- **Yıkama esnasında çarpma sesleri duyuluyor**
  - Püskürtme kolu bulaşıklara çarpıyor.
- **Yıkama esnasında titreme ve çarpma sesleri duyuluyor**
  - Bulaşıklar doğru yerleştirilmemiş.
- **Doldurma ventillerinden çarpma / vurma sesleri geliyor**
  - Bu, su hortumunun (hattının) döşenmesinden dolayı oluşan bir ses olup, makinenin işlevi açısından önemli değildir. Bu konuda bir işlem yapmak mümkün değildir.

## Bulaşıklarda ...

- **Bulaşıklarda kısmen yemek artıkları kalıyor**
  - Bulaşıklar makineye yanlış yerleştirildi, püskürtülen su ilgili yüzeylere ulaşamadı.
  - Bulaşık sepeti fazla doldurulduu.
  - Bulaşıkları birbirlerine yaslamayınız.
  - Çok az deterjan doldurulduu.
  - Uygun olmayan, çok zayıf bir yıkama programı seçildi.
  - Bir bulaşık, püskürtme kolunun dönmesine mani oldu.
  - Püskürtme kolundaki memeler yemek artıklarından dolayı tıkandı.
  - Süzgeçler tıkanmış.
  - Süzgeçler yanlış takıldı.
  - Su boşaltma pompası tıkandı.
- **Plastik parçaların renklerinde değişmeler var**
  - Çok az deterjan doldurulduu.
- **Bulaşıkların üzerlerinde kısmen beyaz lekeler kalıyor, bardaklar bulanık (süt gibi) bir renk alıyor**
  - Çok az deterjan kullanılıyor.
  - Parlatıcı dozunun ayarı çok düşük.
  - Su sertlik derecesi yüksek olduğu halde, özel tuz kullanılmıyor.
  - Su yumuşatma tertibatının ayarı çok düşük.
  - Tuz bölmesinin kapağı iyice kapatılmamış.
  - Fosfatsız bir deterjan kullanıldı; fosfat ihtiva eden bir deterjanı deneyiniz.
- **Bulaşıklar kurumuyor**
  - Kurutma işlemi olmayan bir program seçildi.
  - Parlatıcı dozu çok düşük ayarlandı.
  - Bulaşıklar makineden çok çabuk boşaltıldı.
- **Bardakların görünüşü soluk**
  - Parlatıcı dozu çok düşük ayarlandı.
- **Çay veya dudak boyası artıkları tamamen temizlenmedi**
  - Deterjanın beyazlatma (temizleme) gücü çok düşük.
  - Ayarlanan yıkama sıcaklığı çok düşük.
- **Bulaşıklarda pas izleri var**
  - Yıkanan bulaşıkların paslanmaz çelik kalitesi yeterli değil.
  - Yıkama suyundaki tuz oranı çok yüksek.
    - Tuz bölmesinin kapağı iyice kapatılmamış.
    - Tuz doldururken çok fazla tuz yanlara, cihazın içine dökülmüş.
- **Bardaklar köreliyor ve renkleri değişiyor, üzerlerindeki lekeler silinmiyor**
  - Kullanılan deterjan uygun değil.
  - Yıkanılan bardaklar bulaşık makinesinde yıkanmaya uygun değil.
- **Bardak ve bulaşıklarda lekeler var, bardaklar metalik bir görünüş alıyorlar**
  - Parlatıcı doz ayarı çok yüksek.

## Yetkili Servisin Çağrılması

Eğer hatayı kendiniz gideremezseniz, yetkili servisimize baş vurunuz. Size en yakın yetkili servisi, „Yetkili Servisler“ listesinde bulabilirsiniz. Yetkili servisimize lütfen cihaz numarasını (1) ve FD numarasını (2) bildiriniz. Bu bilgileri, cihazın kapısındaki tip levhas 33 ında bulabilirsiniz.




**Dikkat:**

Lütfen dikkat: Yetkili servis teknisyeninin makinenin hatalı kullanımından veya kullanma kılavuzunda tarif edilmiş olan arızalardan dolayı size gelmesi halinde, garanti süresi esnasında dahi ücret talep edilir.

## Uyarı

### Kıyaslama kontrolleri ile ilgili bilgiler

Kıyaslama kontrolleri (testleri) ile ilgili koşulları, "Kıyaslama kontrolleri ile ilgili bilgiler" ekinde bulabilirsiniz. İlgili programlara ait tüketim bilgi ve değerleri, kısa kılavuzda bildirilmiştir.

### Genel

- Tezgah altı yada tezgaha daha sonradan yerleştirilen cihazların devrilmeye karşı emniyete alınması gerekir. Bunu yapmak için duvara yada cihazın sağında solunda bulunan dolaplara bir sistem ile monte edilmesi gerekir.
- İsviçre için üretilen modellerde, cihazın herhangi bir tahta yada plastik bağlantı parçası kullanılmadan mutfak tezgahındaki yerine yerleştirilmesi edilmesi mümkündür. Cihazın elektrik bağlantısı normal bir fiş üzerinden sağlanmayacaksa yapılacak bağlantıda ilgili güvenlik yönetmeliklerinin dikkate alınması gerekir. Elektrik bağlantı hattına kontak açıklığı en az 3 mm olan ve hattı devre dışı bırakacak bir sistemin yerleştirilmesi gerekir.

## Cihazın kurulması

Bulaşık makinesinin sorunsuz çalışabilmesi için standartlara uygun şekilde bağlantılarının yapılması gerekir. Su giriş - çıkış ve elektrik bağlantılarının talep edilen ilgili kriterleri sağlaması gerekir. Konuya ilişkin bilgiler ileriki bölümlerde ve montaj kılavuzunda verilmiştir.

Cihazın montajının aşağıda belirtilen sıraya göre yapılması gerekir.
- Cihazın teslim alındığında kontrol edilmesi
- Cihazı yerine yerleştiriniz.
- Atık su bağlantısını sağlayınız.
- Temiz su bağlantısını sağlayınız.
- Elektrik bağlantısını sağlayınız.

### Cihazın teslimatı

Bulaşık makinenizin çalışma fonksiyonları fabrikada ayrıntılı olarak kontrol edilmiş olup cihazın içinde su lekeleri kalmış olabilir. Su lekeleri ilk yıkama işlemi sonrasında kaybolacaktır.

### Cihazın yerine yerleştirilmesi

Gerekli kurma ölçüleri için montaj talimatına bakınız. Cihazı ayarlanabilen vidalı ayakları yardımı ile düzgün ve terazili bir şekilde kurunuz. Sağlam durmasına dikkat ediniz. Bir mutfak veya çalışma tezgahı altına kurulan cihazlarda, cihazı ayarlanabilen vidalı ayakları ile çalışma tezgahına karşı sadece hafifçe sıkıştırınız.

### Atık su bağlantısı

Yapılması gerekenlere ilişkin gerekli adımları montaj kılavuzundan alabilirsiniz. Bağlantı hattına gerekiyorsa sifon yerleştirebilirsiniz. Su boşaltma hortumunu cihazla birlikte verilmiş olan parçalar yardımı ile sifona monte ediniz. Su boşaltma hortumunun kırılmamış ezilmemiş yada dönmemiş olmasına özen gösteriniz (kirli suyun boşalma işleminin bir tapa yada benzeri bir parça ile engellenmemesine dikkat ediniz).

### Temiz su bağlantısı

Montaj kılavuzunda verilen bilgiler yardımı ile cihazla verilmiş olan parçaları musluğa takınız. Su hortumunun kırılmamış ezilmemiş yada dönmemiş olmasına özen gösteriniz.

Cihazın değiştirilmesi halinde, su hortumunun da cihazla birlikte yenilenmesi gerekir. Eski hortumu kesinlikle kullanmayınız.

**Su basıncı:**

Asgari 0,05 MPa (0,5 bar), azami 1 MPa (10 bar). Su basıncı daha yüksek olursa: Basınç düşürme ventili takınız.

**Giren su miktarı:**

Dakikada en az 10 litre su akmalıdır.

**Su sıcaklığı:**

Öncelikle soğuk su bağlantısı kullanınız. Eğer sıcak su bağlantısı kullanılırsa, su sıcaklığı en fazla 60 ˚C olmalıdır.

### Elektrik bağlantısı

Cihazı sadece yönetmeliklere uygun bir şekilde kurulmuş, 230 V alternatif akıma ve toprak hattına sahip bir prize bağlayınız.
Prizin bağlı olduğu sigortanın kaç amper olması gerektiğini görmek için tip etiketine veya levhasına bakınız 33 .
Elektrik prizi bulaşık makinesine yakın bir yerede ve rahat ulaşılabilir olmalıdır. Bağlantıda herhangi bir değişiklik yapılması gerekirse, bunu sadece yetkili servis elemanları yapmalıdır.

Bir yanlış akıma karşı koruma şalteri kullanılması durumunda, sadece  işaretine sahip bir şalter tipi kullanılmalıdır. Şu anda geçerli olan yönetmeliklere uyulması sadece bu şalter garanti ediyor.

## Demontaj

Bu işlemde de yapılacak çalışmaların sırası önemlidir: Önce kesinlikle daima cihazın bağlı olduğu elektrik şebekesinden ayırınız.
Elektrik fişini çekip prizden çıkarınız.
Su beslemesini kapatınız.
Atık su ve temiz su bağlantısını çözünüz.
Mutfak tezgahı altına takılmış olan sabitleme cıvatalarını çözünüz.
Varsa taban tahtasını söküp çıkarınız.
Cihazı çekip mutfak tezgahının altından öne çıkarınız; bu esnada hortumu cihaz ile birlikte çok dikkatli çekiniz.

## Transport

Bulaşık makinesini boşaltınız. Sabit olmayan, serbest parçaları sabitleştiriniz. Cihazı daima dik olarak taşıyınız.

- Eğer makine dik olarak taşınmazsa, makinenin içinde kalan su artıkları kumanda ünitelerinin bulunduğu bölüme akabilir ve bu da programların hatalı çalışmasına sebebiyet verir.

## Donmaya Karşı Önlemler

Eğer cihaz donma ihtimali olan bir yerde (örneğin yazlık evinizde) duruyorsa, içinde kalan suyun tamamen boşaltılması gerekir (bak. transport).

Su musluğunu kapatınız, su giriş hortumunu musluktan çıkarınız ve içindeki suyun boşalmasını sağlayınız.

# Giderme

## Eski cihazların atılması

Eski cihazlarınız hiç bir değeri olmayan çöp değildir!
Çevreci bir şekilde giderilirse değerli bir hammadde olarak tekrar kullanılabilir.

Kullanılamaz durumdaki cihazların elektrik fişini prizden çekiniz ve elektrik kablosunu kesip fişi ile birlikte cihazdan ayırınız.
Kapak kilidi ve çocuk güvenliği (eğer mevcutsa) düzenini söküp çıkartınız veya tamamen imha ediniz. Bu şekilde oyun oynayan çocukların kendilerini dolabın içine kilitlemelerini ve hayatlarını tehlikeye sokmalarını engellemiş olursunuz.

Yeni bir cihaz zarar görmemesi için uygun koruyucu ambalaj içinde size ulaştırılır. Cihazın ambalajı için kullanılan malzemelerin üzerinde uluslar arası standartlarda kabul edilen kısaltma işaretleri (örn >PS< polistrol) bulunmakttadır.
Cihazı giderirken plastik maddeleri ayırarak çevre dostu bir şekilde giderilmesini sağlayabilirsiniz.

Cihazın nasıl giderileceğine ilişkin bilgi almak için satıcınıza yada belediyelerdeki ilgili müdürlüklere başvurunuz.

## Ambalajın giderilmesi

– Cihazın ambalaj malzemelerini lütfen gerektiği şekilde gideriniz. Ambalajları ve ambalaj parçalarını oynaması için çocuklara vermeyiniz. Katlanıp kapanabilen kartonlar ve folyeler boğulmalara sebep olabilir.
  - Dalgalı kartonun büyük bir kısmı eski kağıttan ibarettir.
  - Şekil verilmiş polisterol (stiropor) ambalaj parçaları FCKW kullanılmadan üretilmiştir.
  - Polietilen folyonun (PE) bir kısmı sekonder hammaddeden oluşmaktadır.
  - Tahta çerçeveler (varsa), artık tahtalar ile yapılmıştır ve kimyasal işlenmemiştir.
  - Bağlama bantları(varsa) polipropilen (PP) maddesindendir.

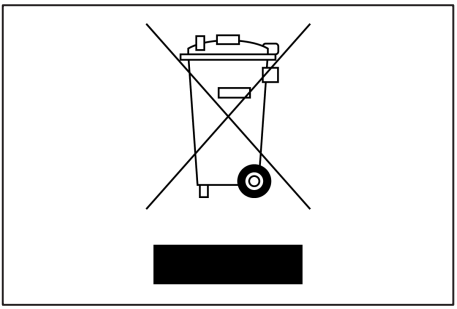
## Eski cihazların giderilmesi

– Artık kullanılmayacak olan cihazları derhal kullanılamayacak şekilde tahrip ederek, sonradan herhangi bir kaza olma ihtimalini önleyiniz.

– Cihazın gerektiği şekilde giderilmesini sağlayınız.

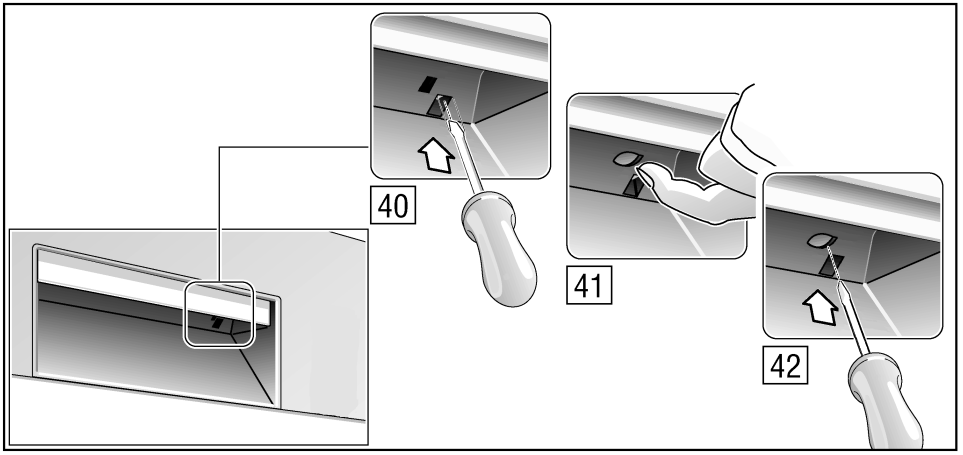
**Uyarı**

Çocuklar cihazın içinde kilitli kalabilir (havasızlıktan boğulma tehlikesi) veya başka bir şekilde kendilerini tehlikeye sokabilirler.
Bu nedenle: Elektrik fişini çekip prizden çıkarınız, elektrik kablosunu kesip cihazdan ayırınız ve imha ediniz.
Kapı kilidini, kapı artık kilitlenemeyecek şekilde tahrip ediniz.



Bu cihaz, ömrünü doldurmuş elektrikli ve elektronik cihazlar ile ilgili Avrupa yönetmeliği 2002/96/EG'ye (waste electrical and electronic equipment - WEEE) uygun şekilde işaretlenmiştir.
Bu yönetmelik, eski cihazların geri alımı ve değerlendirilmesi ile ilgili AB-çapındaki uygulamaların çerçevesini belirtmektedir.

## Çocuk emniyeti *




40 Çocuk emniyetinin devreye sokulması
41 Çocuk emniyeti devreye sokulmuşken cihaz kapağının açılması
42 Çocuk emniyetinin kapatılması

Cihazın kapağı açıkken, çocuk emniyetinin koruyucu fonksiyonu yoktur.

## Fırın tepsisi su püskürtme kafası *





Büyük tepsileri veya ızgaraları, çapı 30 cm'den daha büyük olan tabakları (gourmet tabakları, hamur işi yemek tabakları, çorba tabağı alına konulan tabaklar) bu püskürtme kafası yardımı ile temizleyebilirsiniz.
Bunun için üst sepeti cihazdan çıkarınız ve fırın tepsisi su püskürtme kafasını çizimde gösterildiği gibi takınız.

Püskürtülen suyun tüm parçalara ulaşabilmesi için, tepsileri resimde gösterildiği gibi yerleştiriniz (azami 4 fırın tepsisi ve 2 ızgara teli).

Bulaşık makinesini daima üst sepet ile veya fırın tepsisi yıkama kafası ile çalıştırınız!

* bazı modellerde

Profilo
Cemal Sahir Sokak No: 26–28
Mecidiyeköy 80470 Istanbul

Doğrudan iletişim kurmak için, lütfen yetkili servis listesindeki telefon ve faks numaralarını kullanınız.

**EEE Yönetmeliğine Uygundur**

9000 196 263 tr (8907)
600o